

MR16⁺

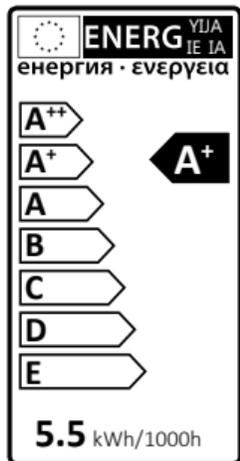
SMART

6279011

Garden Lights⁺

MI8097-20200622

MR16 Smart
6279011
5W
30.000 Hours
370lm
49x49x49mm



NL

De Garden Lights Plus Smart MR16 is een slimme lichtbron voor gebruik in combinatie met 12-volt verlichtingsarmaturen van Garden Lights. Om de slimme lampen te bedienen is een daarvoor geschikte smartphone of tablet vereist met daarop geïnstalleerd de (gratis) Garden Lights app. Ga voor meer informatie over het gebruik en downloaden van de app naar www.garden-lights.com/smart.

[!]

Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn in de verpakking. Voor vragen over onderdelen, service, eventuele klachten of andere zaken kunt u altijd bij ons terecht. E-mail: info@garden-lights.com.

Gebruik

Houd bij installatie van de Smart MR16 rekening met de volgende voorschriften:

1. De Smart MR16 moet worden gebruikt in combinatie met een 12-volt systeem van Garden Lights dat permanent voorzien is van spanning.
2. Raadpleeg de handleiding van uw armatuur en volg de daarin opgenomen instructies voor het vervangen van de lichtbron.
3. De Smart MR16 is alleen geschikt voor gebruik in de volgende Garden Lights armaturen:
 - Corvus
 - Pavo
 - Focus
 - Remiz
 - Gilvus
 - Rubum
 - Otis
 - Sibus
4. De Smart MR16 is **niet** te gebruiken in combinatie met de volgende accessoires:
 - Motion Sensor (art.nr. 6156011)
 - Receiver (art.nr. 6148011 en 6149011)
5. De onderlinge afstand tussen de Garden Lights Plus producten in uw systeem mag niet groter zijn dan 20 meter.

SMART

NL

Herstellen fabrieksinstellingen

In geval van storing, of wanneer u uw (via de app) ingestelde wachtwoord bent vergeten kunt de Smart MR16 terugzetten naar de fabriekstellingen. Hiervoor gaat u als volgt te werk:

[!]

Let op: Via deze procedure worden alle Garden Lights Plus lampen in uw systeem teruggezet naar fabrieksinstellingen. Koppel lampen waarvan u de instellingen wilt behouden af van de hoofdkabel alvorens te beginnen!

1. Zorg dat het systeem voorzien is van spanning.
2. Laat de lampen minimaal 15 tot maximaal 20 seconden branden.
3. Haal de spanning van het systeem (bijvoorbeeld door de stekker van de transformator uit het stopcontact te verwijderen).
4. Wacht minimaal 5 tot maximaal 10 seconden.
5. Voorzie het systeem opnieuw van spanning (plaats de stekker van de transformator terug in het stopcontact).
6. Herhaal de stappen (2) t/m (5) enkele keren.
7. Wanneer de stappen (2) t/m (5) drie keer achter elkaar correct zijn uitgevoerd zullen de Garden Lights Plus lampen enkele keren rood knipperen.
8. Wacht tot de lampen stoppen met knipperen en wit oplichten. De fabrieksinstellingen zijn nu hersteld en de lampen zijn weer klaar voor gebruik.

SMART

EN

The Garden Lights Plus Smart MR16 is a smart light source for use in combination with 12-volt Garden Lights lighting luminaires. To operate the smart lights, the (free) Garden Lights app should be installed on a suitable smartphone or tablet. For more information on how to download and use the app, go to www.garden-lights.com/en/smart

[!]

Make sure all parts are included in the packaging. You can always contact us with any questions you may have about parts or service, as well as complaints or other matters.

Email: info@garden-lights.com

Use

When installing the Smart MR16, take the following into account:

1. The Smart MR16 must be used in combination with a 12-volt Garden Lights system with a permanent voltage supply.
2. Consult the manual for your luminaire and follow the instructions detailed therein for replacing the light source.
3. The Smart MR16 is only suitable for use in the following Garden Lights luminaires:
 - Corvus
 - Pavo
 - Focus
 - Remiz
 - Gilvus
 - Rubum
 - Otis
 - Sibus
4. The Smart MR16 cannot be used in combination with the following accessories:
 - Motion Sensor (art.nr. 6156011)
 - Receiver (art.nr. 6148011 en 6149011)
5. The distance between Garden Lights Plus products in your system must not exceed 20 metres.

SMART

EN

Restore factory settings

In the event of a malfunction, or if you have forgotten your password (set via the app), the Smart MR16 can be reset to factory settings. To do this, proceed as follows:

[!]

Warning: This will reset all Garden Lights Plus lights in your system to factory settings. Disconnect any lights whose settings you want to keep from the main cable before starting!

1. Make sure the system is supplied with power.
2. Leave the lights on for a minimum of 15 to a maximum of 20 seconds.
3. Disconnect the power from the system (for example, by unplugging the transformer from the electrical outlet).
4. Wait a minimum of 5 to a maximum of 10 seconds.
5. Reconnect the system (plug the transformer back into the power outlet).
6. Repeat steps (2) to (5) several times.
7. When steps (2) to (5) have been correctly followed three times in a row, the Garden Lights Plus lights will flash red several times.
8. Wait until the lights stop blinking and light up white. The factory settings have now been restored and the lights are ready for use again.

SMART

Die Garden Lights Plus Smart MR16 ist eine intelligente Lichtquelle zur Verwendung in Kombination mit 12-Volt-Beleuchtungsarmaturen von Garden Lights. Zur Verwendung der intelligenten Leuchten ist ein geeignetes Smartphone oder Tablet mit der darauf installierten (kostenlosen) Garden Lights App erforderlich. Weitere Informationen zur Verwendung und zum Herunterladen der App finden Sie unter www.garden-lights.com/de/smart.

[!] Prüfen Sie, ob alle Teile in der Verpackung vorhanden sind. Bei Fragen zu Teilen, Service, möglichen Beschwerden oder anderen Angelegenheiten können Sie sich jederzeit an uns wenden. E-Mail: info@garden-lights.com

Anwendung

Beachten Sie bei der Anbringung der Smart MR16 die folgenden Vorschriften:

- Die Smart MR16 muss in Kombination mit einem 12-Volt-System von Garden Lights verwendet werden, das durchgängig mit Strom versorgt wird.
- Sehen Sie im Handbuch Ihrer Armatur nach und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen zum Austausch der Lichtquelle.
- Die Smart MR16 ist nur für den Einsatz in den folgenden Garden Lights Armaturen geeignet:

- Corvus	- Pavo
- Focus	- Remiz
- Gilvus	- Rubum
- Otis	- Sibus
- Die Smart MR16 kann nicht in Kombination mit dem folgenden Zubehör verwendet werden:
 - Motion Sensor (Art.-Nr. 6156011)
 - Receiver (Art.-Nr. 6148011 und 6149011)

5. Der Abstand zwischen den Garden Lights Plus Produkten in Ihrem System darf 20 Meter nicht überschreiten.

Werkseinstellungen wiederherstellen

Im Falle einer Störung oder wenn Sie Ihr (über die App) eingestelltes Passwort vergessen haben, können Sie die Smart MR16 auf die Werkseinstellungen zurücksetzen. Gehen Sie dazu wie folgt vor:

[!] Achtung: Dieser Vorgang setzt alle Garden Lights Plus Leuchten in Ihrem System auf die Werkseinstellungen zurück. Trennen Sie Leuchten, deren Einstellungen Sie behalten möchten, vor dem Start vom Hauptkabel ab!

- Stellen Sie sicher, dass das System mit Strom versorgt wird.
- Lassen Sie die Leuchten für mindestens 15 bis maximal 20 Sekunden eingeschaltet.
- Trennen Sie das System vom Stromnetz (z.B. durch Herausziehen des Steckers des Transformators aus der Steckdose).
- Warten Sie mindestens 5 bis maximal 10 Sekunden.
- Schalten Sie das System wieder ein (stecken Sie den Stecker des Transformators wieder in die Steckdose).
- Wiederholen Sie die Schritte (2) bis (5) mehrere Male.
- Wenn die Schritte (2) bis (5) dreimal hintereinander korrekt ausgeführt wurden, blinken die Garden Lights Plus Leuchten einige Male rot.
- Warten Sie, bis die Leuchten aufhören zu blinken und weiß werden. Die Werkseinstellungen sind nun wiederhergestellt, und die Leuchten sind wieder einsatzbereit.

Le dispositif Garden Lights Plus Smart MR16 est une source de lumière intelligente à associer aux luminaires Garden Lights. Afin de commander cette lampe intelligente, il est nécessaire de disposer d'un smartphone ou d'une tablette et d'y installer l'application Garden Lights (entièrement gratuite). Pour de plus amples informations sur l'utilisation et le téléchargement de cette application, nous vous invitons à vous rendre à l'adresse suivante :

www.garden-lights.com/fr/smart

Attention ! Assurez-vous que l'ensemble des pièces sont présentes dans l'emballage. Pour toute question sur les pièces, le service, ou une réclamation, n'hésitez pas à nous contacter à l'adresse e-mail suivante : info@garden-lights.com

Utilisation

Lors de l'installation du dispositif Garden Lights Plus Smart MR16, veuillez tenir compte des consignes suivantes :

- Le dispositif Garden Lights Plus Smart MR16 doit être utilisé en association avec un système d'éclairage 12 volts de Garden Lights, alimenté en permanence.
- Consultez le mode d'emploi de votre luminaire, et conformez-vous à ses instructions afin de remplacer la source de lumière.
- Le dispositif Smart MR16 peut uniquement être utilisé avec les luminaires Garden Lights suivants :

- Corvus	- Pavo
- Focus	- Remiz
- Gilvus	- Rubum
- Otis	- Sibus

- La Smart MR16 ne doit pas être utilisée en association avec les accessoires suivants :
 - Détecteur de mouvement (art. n° 6156011)
 - Récepteur (art. n° 6148011 et 6149011)
- La distance séparant les différents produits Garden Lights Plus au sein de votre système ne doit pas excéder 20 mètres.

Rétablir la configuration d'usine

En cas de panne, ou si vous avez oublié votre mot de passe (défini grâce à l'application), il vous est possible de rétablir la configuration d'usine de la Smart MR16.

Attention ! Cette manipulation rétablit la configuration d'usine de toutes les lampes de votre système. Avant de commencer, veuillez donc à déconnecter du câble principal les lampes dont vous souhaitez conserver le paramétrage actuel !

- Veillez à ce que le système soit sous tension.
- Laissez les lampes briller pendant 15 secondes minimum et 20 secondes maximum.
- Mettez le système hors tension (par exemple en débranchant le transformateur du secteur).
- Attendez 5 secondes min et 10 secondes max.
- Rétablissez l'alimentation du système (rebranchez la prise du transformateur sur le secteur).
- Répétez à quelques reprises les étapes 2 à 5.
- Lorsque les étapes 2 à 5 auront été effectuées trois fois consécutives, les lampes Garden Lights Plus émettront quelques clignotements rouges.
- Attendez que les lampes cessent de clignoter et émettent une lumière blanche. Les paramètres d'usine ont maintenant été réinitialisés, et vos lampes sont à nouveau prêtes à l'emploi.



NL - This product meets the EU standards for health, safety and environmental protection.
EN - Dit product voldoet aan de EU-normen voor gezondheid, veiligheid en milieubescherming.
DE - Dieses Produkt entspricht den EU-Standards für Gesundheit, Sicherheit und Umweltschutz.
FR - Ce produit répond aux normes de l'UE en matière de santé, de sécurité et de protection de l'environnement.



NL - Afgedankte elektrische apparatuur mag niet in het huisvuil terecht komen. Breng, indien mogelijk, deze apparaten naar een recyclingbedrijf. Voor informatie over recycling kunt u terecht bij een gemeentelijk afvalverwerkingsbedrijf of bij uw dealer.
EN - Discarded electrical equipment must not be put in the household waste. If possible, take it to a recycling company. For details of recycling, contact a municipal waste processing company or your dealer.
DE - Entsorgen Sie elektrische Geräte nicht im Hausmüll. Nutzen Sie die Sammelstellen in ihrer Gemeinde. Fragen Sie Ihre Gemeindeverwaltung nach den Standorten der Sammelstellen.
FR - Ne pas jeter les équipements électriques usagés dans la poubelle domestique. Si possible, remettez-les à une entreprise de recyclage. Pour tout détail concernant le recyclage, contactez un organisme municipal de traitement des déchets ou votre revendeur.

DoC: www.garden-lights.com/producten/accessoires/MR16-Plus/